



Austrian Quarter Horse Association  
Servicestelle Zuchtbuch & amtliche Pferdepässe für Westernpferderassen

Antragsformular per Post ausgefüllt an folgende Anschrift:  
2832 Thernberg, Ofenbachgraben 60

Servicebüro geöffnet Mo - Fr ab 08.00 Uhr - oder gegen tel. Anmeldung:  
2801 Katzelsdorf, Bahnstrasse 67

Tel. +43 660 665 0174 - zuchtbuch@aqha.at

# Pferdepass Antragsformular ab 2016

Dokument zur Identifizierung von Equiden - Verordnung der Kommission EU 2015/262

- Alle Equiden (Pferde, Ponys, Esel, Maultiere, Mulis, Zebras und Zebroide) benötigen ein Identifizierungsdokument (Pferdepass) gemäß Verordnung der Kommission EU 2015/262.
- Verantwortlich für die Kennzeichnung und Registrierung der Equiden ist der Halter, nicht automatisch der Eigentümer oder Besitzer.
- Die Kennzeichnung der Equiden hat mit einem Transponder (Mikrochip) zu erfolgen. Dieser darf in Österreich nur von einem zur Berufsausübung berechtigten Veterinär implantiert werden.
- Das Identifizierungsdokument (Pferdepass) für registrierte Equiden (Sport- und Zuchtpferde) sowie für Nutzequiden darf ausschließlich vom Österreichischen Pferdesportverband (OEPS) oder vom jeweiligen tierzuchtrechtlich anerkannten Zuchtverband ausgestellt werden.

## Anmerkungen zum Ausfüllen:

- Das Datenblatt (Seite 2 des Antrages) ist vom Eigentümer auszufüllen und durch seine Unterschrift zu bestätigen.
- Die Seite 3 des Antrages ist zu unterfertigen, sofern das Tier nicht zum menschlichen Verzehr bestimmt ist.
- Die Seite 3 des Antrages ist vollständig vom Tierarzt bzw. der zuständigen Stelle auszufüllen und zu bestätigen.
- Abzeichen sind mit rotem Stift, Wirbel (mindestens 3) und Kronflecken mit schwarzem Stift einzutragen.
- Auf Seite 4 ist Datum und Ort der Kastration des Pferdes einzutragen und zu bestätigen.
- Die Seiten 3 und 4 des Antrages werden in den Pferdepass eingefügt. weshalb die Felder sorgfältig auszufüllen und zu unterschreiben sind.
- Der Antrag des Pferdepasses ist an den Zuchtverband einzusenden, es werden ausschließlich nur vollständig ausgefüllte Anträge bearbeitet.
- Bei Pferden mit Abstammungsnachweis ist diese als Farbkopie mitzusenden.
- Für alle Equiden die älter als 12 Monate sind und bis dahin keinen Pferdepass haben, darf nur mehr ein Ersatzpass ausgestellt werden.

---

**Es wird hiermit bestätigt, dass für dieses Pferd kein weiterer Pferdepass vorhanden ist.  
Falls ein Duplikat bestellt wird, ist dieses besonders zu vermerken.**

Ort, Datum:

Unterschrift:

# Datenblatt

Pferdename:

OEPS Pferdekopfnummer:

Transponder (Mikrochip):

Geburtsdatum:	Geschlecht:	Stute	Hengst	Wallach
Rasse:	Farbe:			
Zuchtnummer:	Genetischer Vater:			
Zuchtname:	Genetische Mutter:			
Geburtsland (Nation):				

## Abzeichen

Kopf:	Brände:
Links vorne:	Rechts vorne:
Links hinten:	Rechts hinten:
Körper:	Stockmaß/Kleinpferde:
Sonstige Abzeichen:	

## Eigentümer

Titel/Name:	Telefon-Nr.:
Anschrift:	E-Mail-Adresse:
Postleitzahl und Ort:	Bezirk:
Datum:	Unterschrift:

## Empfänger des Pferdepasses:

Name und Anschrift:	Geburtsdatum:
---------------------	---------------

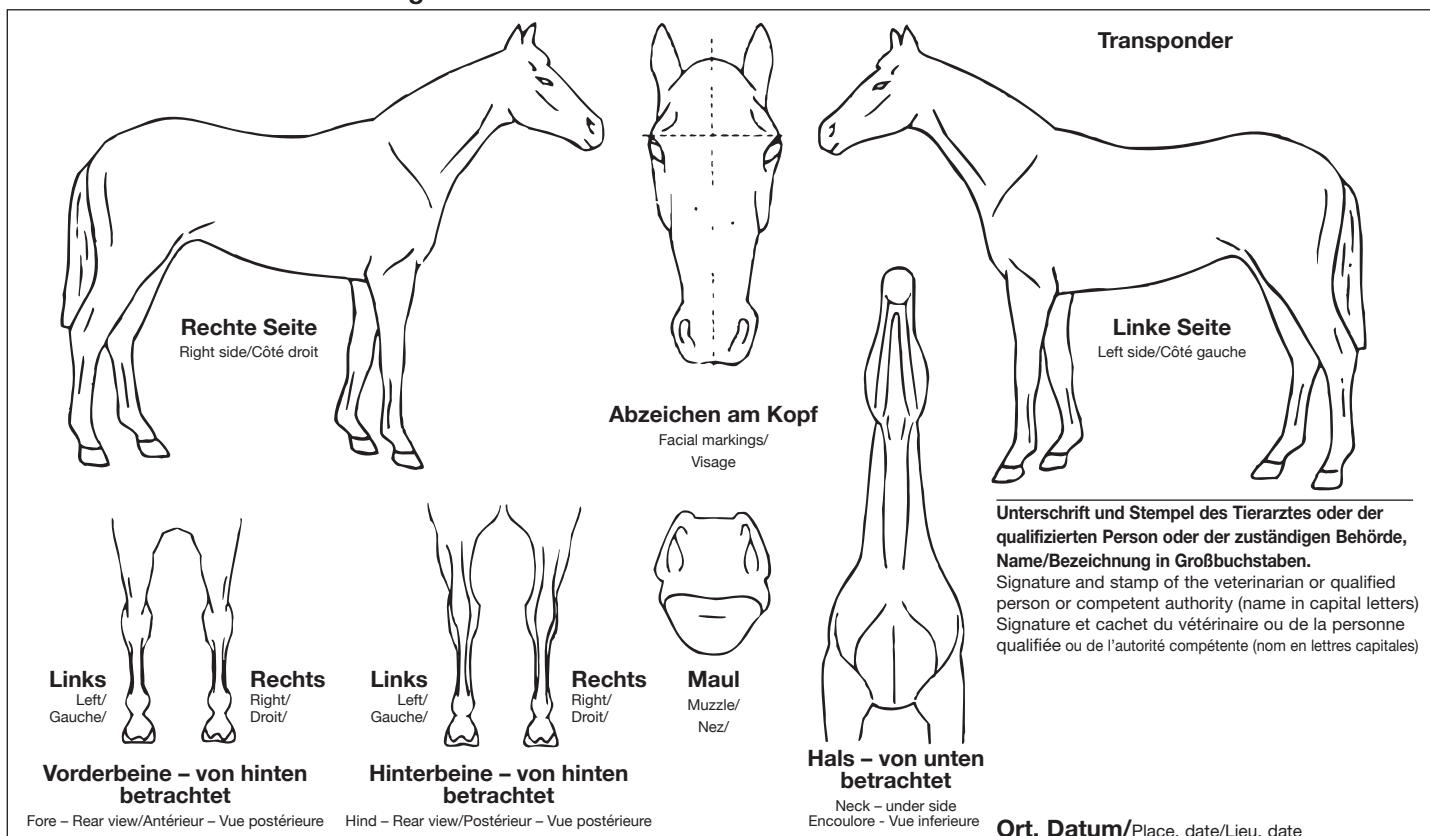
## Einstellbetrieb (Halter)

Name und Anschrift	Geburtsdatum:
--------------------	---------------

<b>Teil 1 Eindeutige Lebensnummer <sup>1)</sup></b> Part 1 Unique life number <sup>1)</sup> Partie 1 Numéro unique d'identification valable à vie <sup>1)</sup>	<b>Datum und Ort der Ausstellung dieses Abschnittes <sup>1)</sup></b> Date and place of issue of this section <sup>1)</sup> Date et lieu de délivrance de la présente section <sup>1)</sup>	<b>Ausstellungsstelle für diesen Abschnitt des Identifizierungsdokumentes <sup>1)</sup></b> Issuing body for this Section of the identification document <sup>1)</sup> Organisme émetteur de la présente section du document d'identification <sup>1)</sup>
---	---	---

<b>Teil 2 Das Tier soll nicht zum menschlichen Verzehr geschlachtet werden.</b>	Part 2 The equine animal is not intended for slaughter for human consumption. Partie 2 L'équidé n'est pas destiné à l'abattage pour la consommation humaine.
<p><b>Der/die unterzeichnete(n) Eigentümer(2)/Vertreter des Eigentümers(2)/Halter(2)/Ausstellungsstelle(2)/zuständige Behörde(2) erklärt, dass das in diesem Dokument beschriebene Tier nicht zur Schlachtung für den menschlichen Verzehr bestimmt ist.</b></p> <p>I, the undersigned owner (2)/representative of the owner (2)/keeper (2)/issuing body (2) competent authority (2) declare that the equine animal described in this identification document is not intended for slaughter for human consumption.</p> <p>Je soussigné, propriétaire (2)/représentant du propriétaire (2)/détenteur (2)/organisme émetteur (2)/autorité compétente (2), déclare que l'animal décrit dans le présent document d'identification n'est pas destiné à l'abattage pour la consommation humaine.</p> <p><b>Name in Großbuchstaben und Unterschrift des Eigentümers / Vertreter des Eigentümers / Halter des Tieres (2):</b> Name (in capital letters) and signature of the owner, representative of the owner or keeper of the animal (2). Nom (en lettres capitales) et signature du propriétaire de l'animal, de son représentant ou du détenteur de l'animal (2).</p>	<p><b>Dem Tier können daher Tierarzneimittel verabreicht werden, die gemäß Artikel 6 Absatz 3 der Richtlinie 2001/82/EG zugelassen sind oder gemäß Artikel 10 Absatz 2 der genannten Richtlinie verabreicht werden.</b></p> <p>The equine animal may therefore undergo the administration of veterinary medical products authorised in accordance with Article 6(3) of Directive 2001/82/EC or administered in accordance with article 10(2) of that Directive.</p> <p>Par conséquent, l'équidé peut recevoir des médicaments vétérinaires autorisés conformément à l'article 6, paragraphe 3, de la directive 2001/82/CE ou administrés conformément à l'article 10, paragraphe 2, de ladite directive.</p> <p><b>Name in Großbuchstaben und Unterschrift des zuständigen Tierarztes:</b> Name (in capital letters) and signature of the veterinarian responsible acting in accordance with Article 10(2) of Directive 2001/82/CE (2). Nom (en lettres capitales) et signature du vétérinaire responsable procédant conformément à l'article 10, paragraphe 2, de la directive 2001/82/CE(2).</p>
<p>.....</p> <p><b>Ausstellungsstelle (2) oder zuständige Behörde (2):</b> issuing body or competent authority / organisme émetteur ou autorité compétente</p>	<p>.....</p> <p><b>Datum, Ort</b> Date, Place / Date et lieu</p>
<p>.....</p> <p><b>Datum, Ort / Date, Place / Date et lieu</b></p>	<p>.....</p> <p><b>Name in Großbuchstaben und Unterschrift der zuständigen Person:</b> Name (in capital letters) and signature of the veterinarian responsible Nom (en lettres capitales) et signature du vétérinaire responsable</p>

## Abschnitt 1 Teil B Abzeichendiagramm



<p><b>Zu berücksichtigen/include/Mentionner</b>  <b>1. Änderungen/Modifications/Amendments</b>  <b>2. Zusätze/Additions/Adjonctions</b>  <b>3. Registrierung eines Identifizierungsdokumentes in der Datenbank einer anderen Ausstellungsstelle als derjenigen, die das Originaldokument ausgestellt hat.</b>                  Registration of an identification document in the database of an issuing body other than the body which issued the original document.                  Enregistrement d'un document d'identification dans la base de données d'un organisme émetteur autre que celui qui a délivré le document.</p> <p><b>Unterschrift der qualifizierten Person</b>                  Name in Grobbuchstaben                  Signature of qualified person, name in capital letters</p> <p><b>Stempel der Ausstellungsstelle oder zuständigen Behörde</b>                  Stamp of issuing body or competent authority                  Cachet de l'organisme émetteur ou de l'autorité compétente</p> <p><b>Ort, Datum/Place, date/Lieu, date</b></p>	<p><b>Zu berücksichtigen/include/Mentionner</b>  <b>1. Änderungen/Modifications/Amendments</b>  <b>2. Zusätze/Additions/Adjonctions</b>  <b>3. Registrierung eines Identifizierungsdokumentes in der Datenbank einer anderen Ausstellungsstelle als derjenigen, die das Originaldokument ausgestellt hat.</b>                  Registration of an identification document in the database of an issuing body other than the body which issued the original document.                  Enregistrement d'un document d'identification dans la base de données d'un organisme émetteur autre que celui qui a délivré le document.</p> <p><b>Unterschrift der qualifizierten Person</b>                  Name in Grobbuchstaben                  Signature of qualified person, name in capital letters</p> <p><b>Stempel der Ausstellungsstelle oder zuständigen Behörde</b>                  Stamp of issuing body or competent authority                  Cachet de l'organisme émetteur ou de l'autorité compétente</p> <p><b>Ort, Datum/Place, date/Lieu, date</b></p>	<p><b>Datum und Ort der Kastration</b>                  Date and place of castration                  Date et lieu de la castration</p> <p><b>Unterschrift und Stempel des Tierarztes</b>                  Signature and stamp of veterinarian</p>
---	---	--

Abchnitt 1 Teil C: Überprüfung der Beschreibung, Erfassung in der Datenbank

<p><b>Zu berücksichtigen/include/Mentionner</b>  <b>1. Änderungen/Modifications/Amendments</b>  <b>2. Zusätze/Additions/Adjonctions</b>  <b>3. Registrierung eines Identifizierungsdokumentes in der Datenbank einer anderen Ausstellungsstelle als derjenigen, die das Originaldokument ausgestellt hat.</b>                  Registration of an identification document in the database of an issuing body other than the body which issued the original document.                  Enregistrement d'un document d'identification dans la base de données d'un organisme émetteur autre que celui qui a délivré le document.</p> <p><b>Unterschrift der qualifizierten Person</b>                  Name in Grobbuchstaben                  Signature of qualified person, name in capital letters</p> <p><b>Stempel der Ausstellungsstelle oder zuständigen Behörde</b>                  Stamp of issuing body or competent authority                  Cachet de l'organisme émetteur ou de l'autorité compétente</p> <p><b>Ort, Datum/Place, date/Lieu, date</b></p>	<p><b>Zu berücksichtigen/include/Mentionner</b>  <b>1. Änderungen/Modifications/Amendments</b>  <b>2. Zusätze/Additions/Adjonctions</b>  <b>3. Registrierung eines Identifizierungsdokumentes in der Datenbank einer anderen Ausstellungsstelle als derjenigen, die das Originaldokument ausgestellt hat.</b>                  Registration of an identification document in the database of an issuing body other than the body which issued the original document.                  Enregistrement d'un document d'identification dans la base de données d'un organisme émetteur autre que celui qui a délivré le document.</p> <p><b>Unterschrift der qualifizierten Person</b>                  Name in Grobbuchstaben                  Signature of qualified person, name in capital letters</p> <p><b>Stempel der Ausstellungsstelle oder zuständigen Behörde</b>                  Stamp of issuing body or competent authority                  Cachet de l'organisme émetteur ou de l'autorité compétente</p> <p><b>Ort, Datum/Place, date/Lieu, date</b></p>	<p><b>Zu berücksichtigen/include/Mentionner</b>  <b>1. Änderungen/Modifications/Amendments</b>  <b>2. Zusätze/Additions/Adjonctions</b>  <b>3. Registrierung eines Identifizierungsdokumentes in der Datenbank einer anderen Ausstellungsstelle als derjenigen, die das Originaldokument ausgestellt hat.</b>                  Registration of an identification document in the database of an issuing body other than the body which issued the original document.                  Enregistrement d'un document d'identification dans la base de données d'un organisme émetteur autre que celui qui a délivré le document.</p> <p><b>Unterschrift der qualifizierten Person</b>                  Name in Grobbuchstaben                  Signature of qualified person, name in capital letters</p> <p><b>Stempel der Ausstellungsstelle oder zuständigen Behörde</b>                  Stamp of issuing body or competent authority                  Cachet de l'organisme émetteur ou de l'autorité compétente</p> <p><b>Ort, Datum/Place, date/Lieu, date</b></p>
---	---	---